

刻む会

たより



No. 1

91.6.17

長生炭鉱の「水非常」を

歴史に刻む会

宇部市鍋倉2-2(澄田方)
0836・21・82338

私は、在日朝鮮人の指紋押捺拒否者を支援している中で、五年前、「宇部地方史研究」一九七六年十二月号に載つている山口武信さんの論文によ

り、長生炭鉱の「水非常」を知った。そして、「殉難者の碑」の「安らかに眠れ炭鉱の男たちよ」では、この事故で死亡した朝鮮人は安らかに眠れないし、後世の人々はこの事故の歴史的背景を知ることもできない、と思うようになつた。

私たちには、長生炭鉱「水非常」で死亡した人々の名と、何故かくも沢山の朝鮮人が今なお海底に眠っているのか、その歴史的経緯を、謝罪の意をこめて、歴史に刻みたい。ただそれだけである。これは、

澄田 龍三郎
朝鮮半島に対する植民地支配を心から謝罪する気持ちに欠けてい。これは、ドイツなどとは違つて、戦前、戦中の支配層がそのまま引き継がれているからだろうが、誠に残念なことである。

強制連行は、募集・官斡旋・徴用と、十五年戦争が激しくなるにつれて強化された。それは、「募集」だから強制連行ではないなどとは言え

は認識している。だからこそ、敗戦直後、証拠湮滅のために関係書類を焼却してしまった

日本政府は、戦後一貫して、ではないか。今日、私たちが

調べたくても史料が乏しいのはそのためである。しかし、過去の足跡(歴史)を消すことはなどできる筈がない。否、私たちの国が再び他国を侵略したり、他民族を圧迫したりしないためには、過去から学ばなければならぬのである。

それは、狭い意味での政治運動以前の問題であり、人間として当然なすべきことである。

兄弟を同時に奪われた家族の悲しみを思いながら口縛を調べる

悲しみを思いながら口縛を調べると、村には兄と同じ年のいじ

い。炭鉱で死んだよ、炭鉱で

と繰り返した。

名簿の住所を訪ねると、一家

は別の村を移り、ほかの家族が

住んでいた。「炭鉱のことな

ら、いつしょに行つて帰つて来

た者が居るよ」とまたまた近

くの煙にいたお年寄りを呼んで

くれた。

▼ ▲

健寿社さん(せんじや)。長生炭鉱の「集団廻船人有付記録」の氏名番号表を見ると、整理番号「二五八」の弟と「二五六」の兄の間に名前があつた。

長生炭鉱と聞き、健寿さんは

隣色を変えたが、すぐに穏やかな表情に戻つて、「兄弟のこと

は今でもよく思い出すよ。あた

りとも、いざつて、日曜日には

同じ村の者と集まって、晋日韓国人が売つていたマックリ(酒)を昼間から飲んでいた」と懐かしがつた。

日本へ行ったのは「募集」が采

られたからだ、といふと健寿さんは言つて、健寿さんが指名された。

「どうして私たちが選ばれたの

かわからぬ。行きたい者はだ

れもいなかつた。弁当を食べた。

が、強制的で、逃げようとして捕まつたり、

行かなきゃ警察に引つ張られる

が、日本人の監督にむちで打た

れもいなかつた」と思つた。

健寿さんの記憶によると、しおりによると、炭鉱

は午前四時と午後四時の交代

事故の朝、健寿さんは仕事を終

て宿舎で眠つていた。兄弟は

坑内にいた。「十時近くに起き

て事故を知つた。本坑と第三坑

の間から水が噴き出し、電気系

統が切れ、爆発があつたらし

い。第三坑にいた者はみんな死

んだ。日本人は監督や技術者が

多くて、中で炭を掘つていた

朝日新聞 1440年(昭和2年)8月28日 入日曜日 13版 社会 (22)

兄弟と働き事故を免れた同郷の友



危険な坑内で

1日2円30銭

「炭鉱では」の食事に似た宿舎で暮らしていた。健寿さんの記憶は、鮮明だった。慶尚南道泗川郡昆陽田で

たぼけ代、食費を引かれる2ヶ月

が始まつた。浅く危険な箇所が悪かつた、仕事が

事がうまくできず、が犠牲になつた。

ないと1銭も残らなかつた。外に出でても、健寿さんが稼いだ金を全部韓国に送つていったといふ

う。坑内ではどうかが朝鮮人が多かつた。殉職業人

さんは稼いだ金を全部韓国に送つて、この炭鉱で働くことにならなかつた。一人が朝鮮人だ。「事情を知る日本人は坑内漏水などを恐れて、この炭鉱で働くことにならなかつたのではないか」と、事故を調べている地元の高校教師、山武信さんもほめる。

長生炭鉱は、地元の人たちに始まつた。浅く危険な箇所が免まつた。毎月30銭が支給される。

長生炭鉱は、三百人が死んだ記録がある。長生炭鉱のすぐそば

は、明治二十年の海底採掘で鉱石百人、三百人が死んだ記録がある。長生炭鉱でも大正十年に三十人

が死んだ。坑内漏水などを恐れ、この炭鉱で働くことにならなかつた。

長生炭鉱は、三百人が死んだ記録がある。長生炭鉱でも大正十年に三十人

が死んだ。坑内漏水などを恐れ、この炭鉱で働くことにならなかつた。

全国から反響が寄せられています。朝日新聞の三ツ松記者が、長生炭鉱遣族の方々の取材に韓国に行かれたとき、通訳として同行された神谷さんから貴重なお手紙が届きましたので、紹介します。

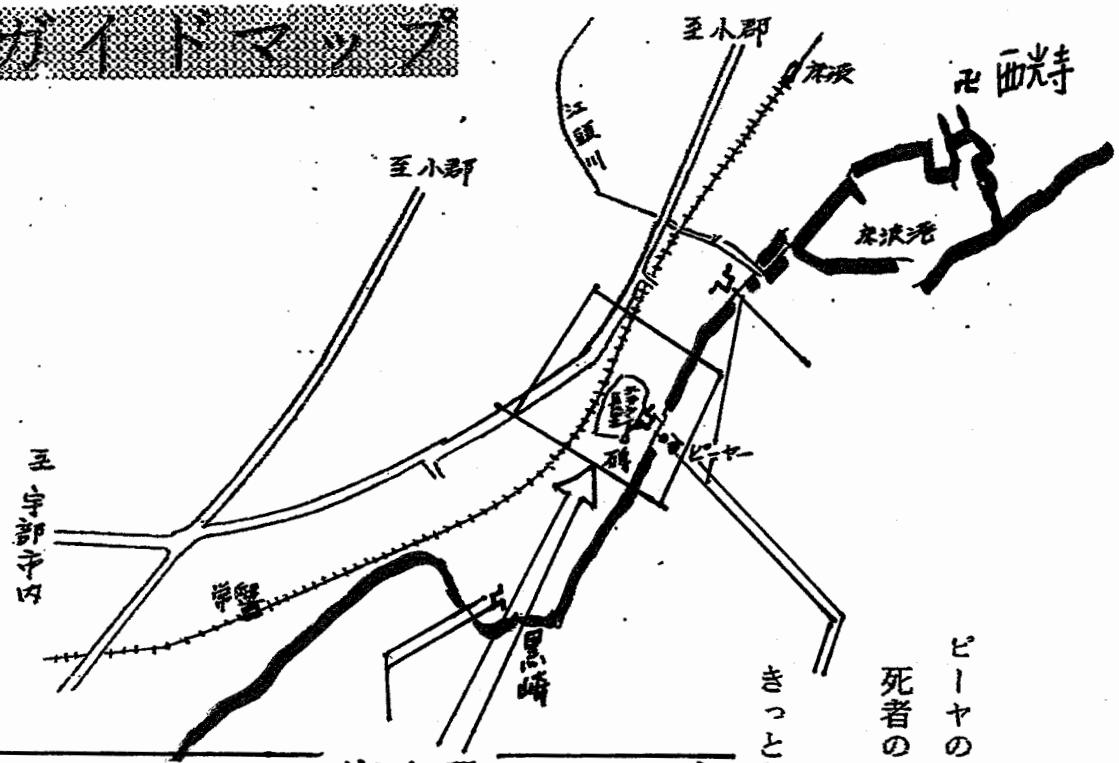
清算されない昭和

講演会

-長生炭鉱「水非常」の歴史的背景と「歴史に刻む」ことの意義-

講師：林 えいだい氏（筑豊在住 ルボライター・強制連行に関する著書多部）
1991年7月15日（月）18:30~21:00 宇都宮市文化会館

ガイドマップ

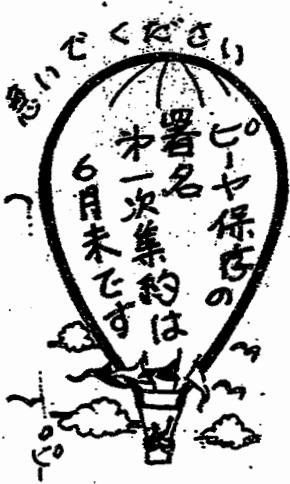
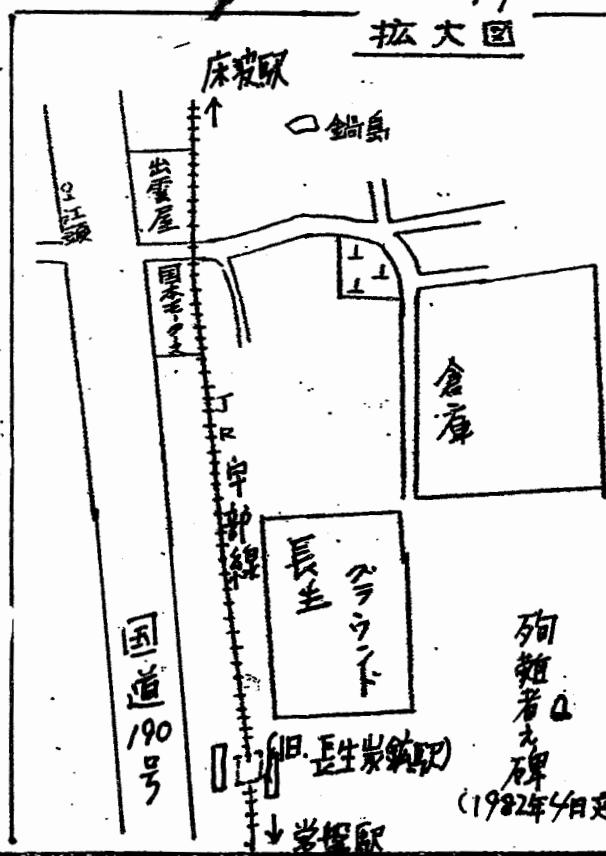


きっと聞こえてきます

死者的悲しみが

無念の嘆きが

長生炭鉱跡に行つてみませんか
友達と 親子ども みんなで



長生炭鉱跡の現地学習会



さきの例会でも提案がありました現地学習会を上記の通り開催します。詳細は事務局会議(7月22日夜7時半より於宇部教会澄田)で準備しますが、常磐公園内の石炭館をみて長生炭鉱跡に行き、靈位のある西光寺や、長生炭鉱とは直接関係ありませんが、1915年(大正4)の東見初炭鉱水没事故死者(235名)のお墓のある源山墓地を訪ねたりすることになるでしょう。

この日には、広島県府中市の中学校社会化部会の先生達13名も「宇部・筑豊への旅」の一環として参加されます。(当夜は宇部に泊、私たちとの交流集会を希望しておられます。)

皆さん奮ってご参加ください。また、この企画にとりいれて欲しいことがありましたら事務局(☎21-8238)までお知らせ下さい。なお、当日は常磐公園優待券をお忘れなく。自家用車歓迎。移動の際は車の相乗りをお願いします。

では、8月10日(土)にお会いしましょう。

①「長生炭鉱の『集団渡航鮮人有付記録』を読む」

布引 宏

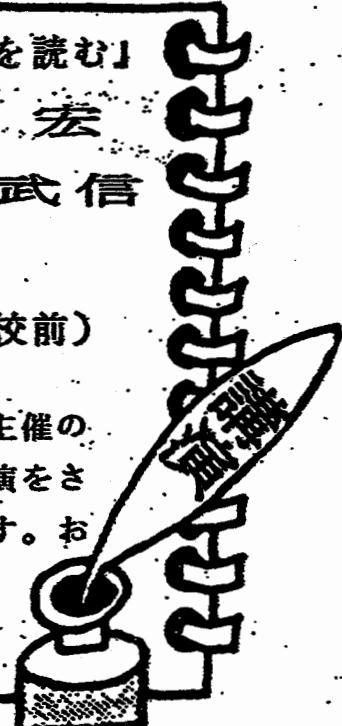
②「五十年目の長生炭鉱」 山口 武信

とき 7月28日(日) 13:30より

ところ 宇部市婦人センター(宇部女子高校前)

「刻む会」の会員のお二人が、宇部地方史研究会主催の「宇部地方史研究会平成三年度大会」で上記の講演をされます。入場無料で、誰が聴講してもよいそうです。お二人で約1時間半お話しになります。

皆さんのご聴講をおすすめします。



第2回

朝鮮人・中国人 強制連行・強制労働を考える 全国交流集会

1991. 7. 27~28 兵庫県・西宮市



「朝鮮國獨立」の文字の残る西宮市甲陽園の地下工場跡

主催 第2回朝鮮人・中国人強制連行・強制労働を考える
全国交流集会実行委員会

★ 山口武信、横野宏明、澄田
亀三郎の三名が出席されます。

山口さんは、第1日目の分
科会の「炭鉱・鉱山・軍需工
場と強制連行」で「長生炭鉱
の『水非常』について」発表
され、トントンボ帰りされる予定
です。

<7月27日(土)>

全体集会 (13:00~16:00)

(於/西宮労働会館 070798-34-1682)

- ① あいさつ 実行委員会
- ② 3分間スピーチ I
- ③ 記念講演: 歴史家 朴慶植氏
- ④ 3分間スピーチ II

分科会 I (16:00~17:30) (於/西宮労働会館)

食事(弁当) (17:30~18:00)

分科会 II (18:00~20:00) (於/西宮労働会館)

* 神戸学生青年センターへ移動
(JR西宮駅から六甲道駅下車 北東へ徒歩10分)

交流会 (21:00~)

(於/神戸学生青年センター Tel 078-851-2760)

<7月28日(日)>

フィールドワーク (西宮市甲陽園の地下工場跡)

- ① 9:00 ②10:30 集合は、—
- 甲陽園小学校 (阪急電車甲陽園駅南東徒歩3分)
(①は神戸学生青年センターの宿泊者のみ)

「アリランのうた(朴壽南製作)」特別上映会

(10:00~11:50 一回のみ)
(於/甲陽園小学校)

全体集会 (12:00~13:00) (於/甲陽園小学校)

※参考資料 分科会の内容(I、II共通)

- ① 入門講座—朝鮮人・中国人「強制連行」問題とは
何か、地域での調査活動をどのように進めるか
- ② 「花岡崎事件」にアジア民衆との連帯をさぐる
—日本人のみた「花岡」・朝鮮人のみた「花岡」
- ③ 土木建設工事と朝鮮人・中国人労働者
—強制連行期および強制連行期以前の鉄道・ダム
・灌漑・トンネル・道路・河川改修工事など
- ④ 炭鉱・鉱山・軍需工場と強制連行
(サハリン在住朝鮮人問題も含む)
- ⑤ 地下軍事施設建設工事と強制連行
- ⑥ 軍人・軍属・慰安婦
(朝鮮人・台湾人慰安婦問題も含む)
- ⑦ 教育実践—地域の在日朝鮮人・中国人の歴史を学
ぶ教育・社会教育でどのように取り上げるか
- ⑧ ビデオ(映像記録)
—自作のビデオ作品を持ちより、批評しあう
- ⑨ 地域史の見直し—トンネル壁などの保存・犠牲者慰
靈碑の建立、記念館の建設、郷土史の書きかえ等
- ⑩ 戦争労働・強制連行・強制労働と戦後補償

※賛同団体数 76